

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明	
ㄅ	擘	劃	畫	④64, 動詞用「劃」	
	保	母	褓	①370、③271, 又作「保姆」	
	暴	躁	燥	②118、③3	
	頒	布	佈	④64	
	斑	爛	班 爛	①2059、②122、③3	
	半	晌	响	②130	
	幫	浦	邦	②141, 單稱「泵」(ㄅㄨㄥˋ); pump	
	比	例		②149、③4702, proportion, (數學)同類的二數量相除為比, ③15, 如人頭與人體的比例約為七:一。	
	比	率		①2509, 甲數和乙數相比所得的值, 亦曰比值.與除法的商數同、②150; ③15「比率」, percentage, 百分比	
	畢	竟	必	②166、③3127	
	辟	邪	避	②169、③4702, 亦作僻邪, ③3	
	必	須	需	③1594; +動詞	
	別	致	緻	①620、②176	
	弊	扭	蹙、慙	①1702、②178	
	標	致	緻	①2411、②180; ③2351, 也作標緻	
	表	率	帥	②187、③4301	
	褊	狹	偏	②197、③4333	
	並	且	并	④64, 連接詞	
	不	至		⑦1-413, 不到、不必	
	不	致		⑦1-441, 謂不會引起某種後果	
	部	分	份	④64	
	布告(景、局)		佈	②237, 亦作「佈告」、「佈景」, 238 ③1398, 1397	
	布	置	佈	①1593; ②238, 亦作「佈」, ③1399	
	不	齒	恥	②258, 羞與為伍	
	部	署	佈、布	①4385, 分部而署置, 處分事務, ②242 ③4827, 分配、安排	
	必	需	品	須	②163、⑦7-395
	不	銹	鋼	鏽	①103、②255
	不	至	於	致	②257、⑦1-412, 表示不會達到某種程度
	備	感	親切	倍	③3

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	暴殄天物	珍		③2093
	班班可考	斑		①2988、②120,「班班」:顯明
	板起臉孔	扳		③3
	萼路藍縷		萼 縷	①3370,《史記》作「萼露藍萼」 ②167,亦作「萼路藍縷」 ③3554,也作「萼露藍萼」
	必恭必敬	畢		②163、③1594、⑤185
	別出心裁	新		②177、③460
	別樹一幟	豎		①621、②177
	變本加厲	利		①4125
	兵荒馬亂	慌		①562、②218、⑦2-92
	並駕齊驅	趨、軀		①120、③98
	並行不悖	背		①120、③98
	病入膏肓	盲		③3155
	不謀而合	和		⑦1-481
	不明就裏	究理		①1510、②2600,「就裏」:內情,⑧3
	不勞而獲	穫		②248
	不堪涉想		設	③2640,「涉想」:想像;⑤110
	不脛而走	徑		②253、⑧3
	不省人事	醒		②256、⑦1-435
	不言而喻	諭		②263、③88
夕	破 敝	蔽		⑦7-1031、⑧3
	破 土			⑧17,陰宅(墳墓、靈骨塔)用「破土」; 陽宅(住家、廠房、公共設施)用「動土」
	破 綻	錠、碇		①3199
	佩 戴	帶		②289,佩帶;⑦1-1364,佩帶;1-1365, 佩戴;⑧3,佩戴
	配 醣		糖	glycoside,馬哲儒總編輯:具化學性質者用「醣」,具食用性質者則用「糖」,如葡萄糖、蔗糖、乳糖、果糖;中研院植物所陳慶三研究員:「配醣」,亦有譯為「醣苷」;《牛頓醫學辭典》為「醣苷」;潘震澤教授:集合名詞(類別名)用「醣」,如單醣、多醣、肝醣,個別的單醣(單一個體名)則用「糖」,如核糖、蔗糖。

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				③4874, 「醣」(carbohydrates):有機化合物
	拚 命		拼	②304, 音ㄉㄤˋ, 「拚」:犧牲; 345, 通「拼命」③1795, 「拚」:捨棄; 1806, 「拼」:不顧一切地幹, 通「拚」
	紕 漏	皮		①3413
	毗 鄰	仝		ㄉㄨㄛˊ, ②322、⑦5-272、⑧3
	漂 砂		沙	
	標 梅	標		①1990, 音ㄉㄠˊ, 喻女子當嫁之時 ②336, 「標」:落也, 喻嫁當即時
	剽 悍	彪、驃		ㄉㄠˊ, ②338、③484
	拼 湊	拚		②346
	品 嘗	嚐		①934、⑦3-327
	聘 僱		雇	④64, 動詞用「僱」
	平 白	憑		②352、③1433、⑧3
	平 添	憑		⑦2-940、⑧3
	屏氣(退、息)	摒		①1526、②221, 222、③1311
	屏棄(除)		摒	②222; 224, 亦用「摒棄」 ③1311、⑦4-39, 40, 6-780, 用「摒」棄(除)
	鋪路(陳、排)		舖	①4512、3675, 「舖」為俗字
	暴 露		曝	①2172
	迫 不 及 待	急		③4724、⑦10-758
	盤 腿 趺 坐	跌座		②702, 「趺坐」:佛教徒盤腿打坐; ⑧3
	蓬 葦 生 輝	篷壁		①3822、②314
	披 星 戴 月	載		①1911、⑦6-522, 亦作「披星帶月」
	屏 氣 凝 神	摒		①1526、②221
冫	麻 類		麻	④65
	模 板	版		②403
	模 仿		倣	②403、③2354
	摩 擦	磨		②406、③1868
	抹 殺		煞	②409、③1784, 亦作抹煞, ⑦6-437, 「抹殺」, 亦作抹殺、抹煞
	貿 然	冒		②460、③4571、⑤209
	滿 好	蠻		①2770④, ⑤138, 「滿」:十分、很;

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				「蠻」：強橫不講理
	蒙 蔽	矇		②484、③4095、⑦9-526
	矇 矓			①3171 ②487, 將睡時, 眼睛欲閉又張的樣子
	矇 朧			①2223、②487, 月色昏暗的樣子
	祕 密		秘	②500、③3388, 「秘」為俗字
	眇 小	渺、縹		①3149, 2740, 3 487, ③3277, 2717, 3708 ⑤205, 「眇」：微小樣子 「渺」：形容水的廣闊, 如渺茫 「縹」：指高遠隱約的樣子, 如山在虛無縹緲間
	瞑 目	冥		②546、⑧4
	明 瞭		了	②540、③2034, 「明了」：明瞭、清晰
	拇 指	姆		①1915, ②551, 亦作母指, ③1796
	模 稜 兩 可	陵		①2415、③2355
	摩 拳 擦 掌		磨	②406、③1870, 也作「磨拳擦掌」
	脈 脈 含 情	默		②414、③3868
	沒 沒 無 聞	默		②412, 「沒沒」條; ③2554、⑧3
	莫 名 其 妙	明		③4036、⑧4
	美 輪 美 奐	侖煥		③3761, 「奐」：眾多 ⑤156, 「輪」：高大; 「奐」：華麗
	每 下 愈 況	每 況 愈 下		①2506、③2464, 後人多作「每況愈下」, ⑤187, 「況」：表示進一層之意
	毛 骨 悚 然	聳		②451、③2476
	滿 不 在 乎	蠻		①2770④、②465 ⑤138, 「滿」：十分、很 「蠻」：強橫不講理
	蒙 在 鼓 裡	矇		⑦9-524、⑧4
	面 黃 肌 瘦	飢		③5246、⑦12-384
	名 不 副 實		符	②533, 亦作「名不當實」; ⑦3-166, 亦作「名不符實」
	名 副 其 實		符	③683, 「名實相副」; ⑦3-173, 亦作「名符其實」
	名 列 前 茅	矛		⑦3-168、⑧4
	目 濡 耳 染	儒		①3137, 「目濡耳染」, 今多作「耳濡目染」 ⑦7-1127, 亦作「目染耳濡」

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
ㄈ	發	酵	醱	①3086、②277、③3182, 均同「醱酵」
	番	茄	蕃	①3051, 原產南美,故以番名; ③3137
	番	薯	蕃	①3051、③3137
	繁	重	煩	①3490, 「繁」: 眾多、複雜; ②620
	煩	躁	燥	①2866①、③2879
	反	覆	複	①809、②621、③626
	反	映		②626, 如反映意見; (reflection)
	反	應		①809; (reaction) ③626, 由刺激所引起的一種活動
	分	布	佈	④64
	分	攤		②639, 分別攤付, 如平均分攤 ⑦2-592, 分派、攤派
	分	擔		②638, 分別擔負, 如分擔工作 ⑦2-589, 分別承擔、代別人擔負一部分
	分	量	份	②655、③447
	分	歧	紛	②643, 亦作分岐, ②649, 紛歧 ③445, 分歧 ⑦2-574, 亦作分岐, ⑦2-574, 紛歧
	分	子	份	②655, 構成整體的各個體,如分子複雜 ③444, member
	妨	礙	碍	④64
	風	靡	迷	③5328、⑦12-630
	丰	采	豐	②677, 或作風采; ③99, 即風采; ⑧4
	蜂	擁	湧	②678、③4226、⑧4
	服	侍	伺	②721、③2132
	扶	疏	蔬	①1893、⑦6-354
	負	擔	担	①4156, 「担」為俗字
	賦	予	付	②750, 給予之意
	腐	植	值	②732
	發	憤	奮	①3086、②569, 「發憤」; ⑤53
	發	號	司	①3089、③3185
	發	人	醒	①3088
	反	璞	返	②621、③625, 「反璞」, 歸真反璞; ⑧4
	分	道	鏢	②638、⑧4
	焚	膏	咎	①2843、②650

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	奮發圖強	憤		②658,「奮發」,⑤53、⑦2-1577
	妨害公務	礙		②667,妨害治安;③1083,妨害公務罪 ⑧4
	防患未然	範		①4619、⑦11-916
	俯首帖耳	貼		③280、⑧4
	風聲鶴唳	淚		①4851
	風塵僕僕	撲		③5332
勿	答覆	複		②763、⑦8-1151
	倒楣		霉	①388,以音讀訛轉亦曰「倒霉」,②828, 亦作「倒霉」、③283,又作「倒霉」
	倒是			②832,卻是
	到底	倒		②830,究竟、⑧16
	豆豉	鼓		①4131
	擔心		耽	②859,⑤44,「擔」:負荷;「耽」:遲 延;「耽心」為俗義
	擔任		担	①1915,「担」為俗字
	耽誤(擱)	擔、担		⑤44,「耽」:遲延,亦作「耽」 ②850、③3813,亦作擔擱
	膽識		胆	③3861,「胆」為俗字,③3895
	燈泡	炮		②877、⑧4
	低回	迴		①331,又作「低徊」②885,也作「低徊」 ③250,留戀的樣子
	砥礪	勵		①3198、③3347,均同「底厲」
	抵銷	消		①1911、②895
	牴觸	抵		④64
	締造	諦		③3688
	凋敝	蔽		②919、③430
	掉包	調		②923;③1837,掉包,4463,調包 ⑦6-662,掉包,11-297,調包;⑧4
	顛簸	巔		②928、③5307、⑦12-349、⑧4
	巔峰	顛		②929、⑧4
	電表		錶	③5193,④65
	電鍍		焊	①4515,③5194,2848,「焊」為俗字
	店鋪		舖	①3675,「舖」為俗字
	玷辱	沾		①2984
	盯梢	哨		②952、⑦7-1128、⑧4

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	獨 占		佔	④64
	度 假	渡		⑤225,「度」:過;「渡」:由此達彼; ⑧4
	對 弈	奕		②5098、③1496,「弈」:圍棋 ②5097、③1056,「奕」:大、美
	對 於	于		④65
	動 盪	蕩		③510、⑧4
	動 土			⑧17,陽宅(住家、廠房、公共設施)用「動土」;陰宅(墳墓、靈骨塔)用「破土」
	大 刺 刺	刺		②785、③4
	稻 粱 謀	梁		③3469、⑦8-125
	大 相 逕 庭		徑	②796、③995
	大 聲 喝 阻	嚇		⑦3-419,「喝阻」:大聲阻止,⑧4
	大 徹 大 悟	澈		②799、③998
	待 在 家 裡	呆		⑧4
	道 聽 塗 說	途		①4346、②835、③4771,「塗」:道也
	豆 蔻 年 華			⑧24,指十二、三歲的少女
	殫 精 竭 慮	憚、彈		③2452
	蕩 然 無 存	盪		②875,「蕩然」:全部失去,⑦9-557,⑧4
	掉 頭 而 去	調		②924,「掉頭」,③1837,「掉頭」:轉頭不顧,棄他而去
	電 氣 用 品	器		①4745,「電氣事業」條 ②943,「電氣行」,(簡稱「電器」);⑧4
	鼎 鼎 大 名	頂		①5111,「鼎鼎」條,⑦12-1313
	獨 樹 一 幟	豎		⑦5-125
	度 日 如 年	渡		②977、③1460 ⑤225,「度」:過;「渡」:由此達彼
	多 核 醣 體		糖	polysome,馬哲儒總編輯:具化學性質者用「醣」,具食用性質者則用「糖」,如葡萄糖、蔗糖、乳糖、果糖;中研院植物所陳慶三研究員:「多核糖體」;《牛頓醫學辭典》:「聚合糖體」;潘震澤教授:集合名詞(類別名)用「醣」,如單醣、多醣、肝醣,個別的單醣(單一個體名)則用「糖」,如核糖、蔗糖。 ③4874,「醣」(carbohydrates):有機化合物

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	多采多姿		彩	
	短小精悍	幹		①3178、②999
去	探親			②1809、⑧16,「探親」:探訪親戚 ②3306、③3280、⑧16,「省親」:子女探望父母
	提鍊(煉)	練		②1111、⑥88
	提升		昇	⑦6-739
	體裁	材		①4937、②1117、③5436
	調和	合		①4089,均調和合、③4464
	天分		份	①1238、③1002
	凸顯		突	⑦2-473
	突出	凸		①3311
	塗鴉	鴨		②1179、③913、⑧5
	駝鳥		駝	①4912,駝鳥,5017,「駝」本作駝 ②1204,駝鳥,③5522,駝鳥即駝鳥 ⑦12-819,駝鳥即駝鳥,⑧5,駝鳥
	退卻	怯		①4304、②1214、③5
	統統		通通	②1224,通通;③4745,又作統統; ②1246、③3620、⑧5
	蹺渾水	淌、淌		去尤;②1093;③4647,蹺混水;⑧5
	圖書館		館	③3938,「館」為俗字,④64
	滔滔不絕	淘		②1054、③2741、⑧5
	韜光養晦	滔誨		②1055、⑧5
	醍醐灌頂			②1113、③4874、⑧24,佛家語,比喻把智慧灌輸給人
	天真爛漫	瀾、浪		②1152、③1023
	恬不知恥	忝		①1788,恬然不恥,③1622,恬不知恥 ⑦7-518,恬不知恥;⑧5,忝不知恥
	挺身而出	鋌		②1175、③1824
	鋌而走險	挺		①4511、②1175、③1825,也作挺
	徒託空言	托		②1177、③1553
	唾手可得	垂		③783、⑦3-387 ⑤88,「垂手」:兩手下垂,以示敬意
	他山之石 可以攻玉	他山之石 可以攻錯		①292、③213、⑦1-1174 ⑤175,「攻」:琢磨,「錯」:厲石,可以琢玉,亦即磨刀石

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	他山之石 可以為錯	他山之石 可以攻錯		①292、③213、⑦1-1174 ⑤175,「攻」:琢磨,「錯」:厲石,可以琢玉,亦即磨刀石
ㄋ	哪	裡		①952 ③752, 疑問句、驚嘆句用「哪」
	那	裡		肯定句用「那」
	內	訶	鬨	ㄇㄨㄥˊ ①496、②1267 ③363, 也作內鬨; ⑧5
	黏	貼	粘	④64
	年輕(年輕人)	青		②1330、⑤54
	念	書	唸	⑧5
	難兄難弟			ㄋㄢˊ ①461, (語本世說新語德行篇) 「元方季方」:陳元方子長文,與季方子孝先,各論其父功德,爭之不能決。太丘曰:元方難為兄,季方難為弟。按今稱人兄弟曰難兄難弟本此,⑦7-897,意謂卓爾不群,他人難為其兄,季方也俊異出眾,他人難為其弟;②1294、③5173,稱人兄弟才學品德均佳的讚詞 ㄋㄢˊ ②1296、③5173、⑦7-897、⑧25,彼此曾共患難或同處困境的朋友
	年高德劭	邵、韶		①1633
	年湮代遠	煙		⑦1-665,「年湮世遠」,⑧5
	拈花惹草	沾、玷		①1915
ㄉ	涇			⑤96,「海里」的代用字
	哩			⑤96,「英里」的代用字
	趯	蹋	榻、蹋	②1375、③4809、⑧5
	蠟	像	臘	⑤229,「蠟」:石化製品; 「臘」:代表農曆十二月
	辣	手		辣手②1378、⑤42,手段狠毒 棘手②2455、⑤42,事情難處理
	臘	月	蠟	②1379、⑧5
	羸	弱	羸	ㄉㄨㄟˊ ③3776
	老	闆	板	①3549
	釐定(訂)	厘		①4450
	了	解	瞭	①193,3168,「了」:曉解,「瞭」:目精明

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				<p>② 1533, 1535, 僅有「了解」而無「瞭解」一詞</p> <p>③ 146, 「了解」同「瞭解」, 但3307頁無「瞭解」一詞</p> <p>⑤ 168, 「了」: 知道; 「瞭」: 目清明</p>
	劉海	瀏		② 1552、③ 5
	溜馬		溜、溜	<p>① 2797, 溜馬</p> <p>③ 4788, 溜馬, 2744, 溜馬</p> <p>⑦ 10-529, 溜馬, 10-1142, 溜馬</p> <p>⑧ 5, 溜馬</p>
	蓮霧	連		⑦ 10-870、⑧ 5
	煉(鍊)丹		練	② 1585, 1586、③ 2874, 4975
	臨床		牀	⑦ 8-727
	梁柱		樑	② 1611, 「梁柱桿件」, ③ 2347, 「樑」為俗字
	糧食		糧	④ 65
	旅館		館	③ 3938, 「館」為俗字
	粒線體	腺		<p>《中國時報》, 90.5.7; 90.5.10.十五版</p> <p>「粒線體」(mitochondrion): 每個細胞當中都具有的胞器, 不具有真正分泌的功能。</p> <p>「腺體」: 由特化的分泌細胞所組成。</p>
	硫化磷	磷		④ 65; 磷 (phosphorous)
	魯男子			② 1653、③ 19, 指不好女色的男子, 一般誤為粗魯的男子:(宜改用魯莽的人)
	老當益壯	亦		② 1418、③ 3798、⑦ 8-622
	老態龍鍾	鐘		② 1419
	老奸巨猾	滑		① 3550、② 1423
	爛醉如泥	醉爛如泥		② 1451、③ 2917
	濫竽充數	芋		① 2808、⑦ 6-181
	琅琅上口	朗		<p>② 1453, 「琅琅」: 讀書聲, 如書聲琅琅, 1457, 「朗朗」: 聲音清澈貌, 如朗朗聞街鼓</p> <p>③ 3049, 「琅琅」: 形容響亮的讀書聲, 2135, 「朗朗」: 聲音清脆嘹亮, 如朗朗聞街鼓</p> <p>⑦ 4-582, 「琅琅」: 形容清朗、響亮的聲音, 6-1258, 「朗朗上口」: 謂誦讀詩文時的聲音響亮而順口; ⑧ 5, 琅琅</p>

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				上口
	琅琅書聲	朗		②1453,「琅琅」:讀書聲,如書聲琅琅 ③3049,「琅琅」:形容響亮的讀書聲 ⑧5
	李代桃僵	疆		①2256、⑦4-787,亦作李代桃疆
	勵精圖治	厲		⑤211,「厲」:嚴格、切實、認真;「勵」: 勸勉、勉力而為
	厲行節約	勵		⑤211,「厲」:嚴格、切實、認真,「勵」: 勸勉、勉力而為
	咧嘴大笑	裂		ㄌㄨㄛˊ ㄘㄟ ②1520、③737、⑦3-322、⑧5
	寥寥無幾	聊聊		②1532、③5
	瞭若指掌	了		③3307
	流芳百世	留		②1540、③2617
	流連忘返	留		②1541、③2617
	琳琅滿目	瑯		①2998、②1593
	淋漓盡致	緻		②1453、③2684、⑧5
	林林總總	種種		②1589、③2219、⑧5
	伶牙俐齒	靈利		①326、②1625
	龍蟠(盤)虎踞	據		①5146、⑦12-1483
	綠葉成陰	蔭		③3681、⑦9-918、⑧5
	廬山真面目	蘆		①1668、⑦3-1298
《	個人			②1764、③287,單獨一個人,對團體而言
	各人			②1764,每人,⑦3-180,每個人
	給與		予	④65,給與實物
	給予		與	④65,給予名位、榮譽等抽象事物
	高挑	挑、佻		⑦12-935,高挑;⑧5,高挑
	高梁	梁		①4943、②1777
	詬病	垢		②1802、③6
	乾燥	躁		②1815、③142
	乾脆	甘		②1816、③5
	汨沒	汨		①2581,猶沈淪也,②1863
	鼓譟		噪	①5113、②1862;③5622,也作鼓噪;⑧6
	穀物	谷		④64
	雇主(員)		僱	④64,名詞用「雇」

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	雇用(工)		僱	④64, 名詞用「雇」
	僱用		雇	④64, 動詞用「僱」
	颯風		刮	①4853, 今語謂起風曰颯風, 颯亦作刮、括 ②1880, 亦作刮風、括風 ③5334, 通刮, 今稱起風為颯風 ⑧6, 颯風
	寡醣		糖	oligosaccharide, 馬哲儒總編輯: 具化學性質者用「醣」, 具食用性質者則用「糖」, 如葡萄糖、蔗糖、乳糖、果糖; 中研院植物所陳慶三研究員: 「寡醣」較適當, 但「寡糖」亦有人用; 《牛頓醫學辭典》為「寡糖」; 潘震澤教授: 集合名詞(類別名)用「醣」, 如單醣、多醣、肝醣, 個別的單醣(單一個體名)則用「糖」, 如核糖、蔗糖。
	果腹	裹		⑤160, 「果腹」: 飽食也 「裹腹」: 把腹部纏綁起來
	果糖	醣		⑦4-820
	過世	逝		②1910、③4779
	拐杖	拐		②1913、③2240
	規劃		畫	④64, 動詞用「劃」
	歸咎	究		②1921、③6
	關於		于	④65
	貫徹	澈		④65
	灌輸	貫		②1957、③6
	光采		彩	②1966, 光彩; ③344, 同光彩
	公布		佈	④64
	貢獻	供		②2010、③4550
	構不著	夠		③1860、③6
	箇中三昧	味		②4734, 「三昧」: 謂訣要 ⑦1-215, 「三昧」: 奧妙、訣竅; ③6
	膏粱子弟	梁		①3630、②1786
	槁木死灰	稿		①2395、②1788
	勾魂攝魄	懾		②1794、⑥30、⑦2-178
	甘冒不韙	諱		②264、③84, 「不韙」: 不是
	根深柢固		蒂	①2324、③2260, 也作深根固柢, 另有「根深蒂固」, ⑦4-1013, 同「根深蒂固」

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	沽 名 釣 譽	估		①2613、③2581
	賈 其 餘 勇	鼓		⑤192,「賈」:賣,「賈其餘勇」:勇敢有餘,欲賣之;亦作「餘勇可賈」 ⑦10-191,「賈勇」
	故 步 自 封	固		②1868、③1925
	固 有 文 化	故		②1872,「固有」:原來就有的
	過 渡 時 期	度		①4338、③4781、⑤225,「度」:過; 「渡」:由此達彼
	歸 根 結 蒂	究底		⑥107、⑦5-373,通「究柢」、「結底(柢)」
	鬼 鬼 崇 崇	崇崇		②1926、③6
	詭 計 多 端		鬼	②1925,詭計多端 ③4441,詭計多端,5471,鬼計多端 ⑦11-189,詭計多端,12-448,鬼計多端; ⑧6,詭計多端
	躬 逢 其 盛	恭		②1984,「躬」:親自,⑦10-705
	功 德 無 量	公		③496、⑦2-773
ㄅ	窠 臼	巢		②2024、③6
	凱 旋 歸 來	凱 旋 歸 來		⑤96,「歸來」為重疊語詞
	戡 亂	勘		②2067、③6
	堪 輿	勘		②2067、③6
	勘 查 (災、驗)	堪		②2071、③6
	枯 燥	躁		②2083、③2235
	褲 襠	檔		②2089、③6
	窺 伺	視		②2100、③3495
	魁 梧	武		ㄨ ` ②2103、③5473、③6
	礦 物 (藏)		鑛	④64
	扣 扳 機	板		②120、⑦6-389,扳機,③6
	空 蕩 蕩	盪		⑦8-421
	刻 畫 入 微	劃		①633,「刻畫」,③463,「刻畫」:仔細描摹,⑦2-679,「刻畫」:調精細地描摹、塑造,2-680,「刻劃」:用文字等描摹表現,③6
	可 見 一 斑	般、班		③6,「一斑」:比喻事物的一小部分
	克 敵 制 勝	致		⑦2-266、③6
	克 紹 箕 裘	其		③351、⑦2-264
	刻 苦 耐 勞	克		①633、③463

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	口 乾 舌 燥	躁		⑦3-9
	口 燥 脣 乾	躁	唇	③641
	曠 日 廢 時	費		②610, 「廢時」: 荒廢時日, 607, 「費時」: 耗費時間 ⑦5-841, 「曠日」: 耗費時日, 3-1292, 「廢時」: 浪費光陰, 10-174, 「費時」: 耗費時間; ⑧6
厂	核 醣		糖	ribose, 馬哲儒總編輯: 具化學性質者用「醣」, 具食用性質者則用「糖」, 如葡萄糖、蔗糖、乳糖、果糖; 《牛頓醫學辭典》, C ₅ H ₁₀ O ₅ 、中研院植物所陳慶三研究員: 「核糖」; 潘震澤教授: 集合名詞(類別名)用「醣」, 如單醣、多醣、肝醣, 個別的單醣(單一個體名)則用「糖」, 如核糖、蔗糖。 ③4874, 「醣」(carbohydrates)為碳、氫、氧三元素所組成的有機化合物。
	合 夥	伙		②2157; ⑦3-158, 亦作「合火」; ⑧6
	和 藹		霽	②2146, ⑦3-281, 「和霽」同
	喝 采		彩	①976、②2171、③776, 亦作「喝彩」 ⑧6
	海 里	湮		①2677、⑤96, 略記為「湮」
	浩 瀚	翰		②2205
	後 備	候		⑦3-974, 為補充而準備的
	候 補	後、侯		①392、②2220、③288, 等待缺額補用者
	寒 暄	喧		①1449、②2228
	扞 格	杆		①1887
	銲 接		焊	①4515、②2235、③4958, 「焊」為俗字
	糊 塗	胡		①3394、②2266、③3579
	餬 口		糊	①4874、②2267
	花 稍	俏		②2286、③3977、⑧6
	劃 分	畫		②2302、⑧6
	華 佗	陀		②2298、⑧6
	化 妝		粧	①697, 「化妝品」條, ②2297、③526
	伙 伴		夥	①307、③220, 即「火伴」
	火 併	拼		①2822、⑤123、⑦7-8
	獲 得 (取)	穫		①2951, 「獲」: 得也

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				⑦8-152, 「穫」: 收割莊稼、收成
	彗 星	慧		①1705
	譚 名	混		①4096
	混 合	和		①2718, 「混合物」, ②2369、③2689
	渾 身	混		②2366、③2700
	黃 疸	膽		②2381、⑦12-938
	黃 連	蓮		②2383、⑦12-982
	晃 動	幌、		①1615, 「幌」: 帷幔, ②2393, 「晃」: 搖擺不定, 2393, 「幌」: 帷幔; ③2070, 「晃」: 搖擺不定, 1426, 「幌」: 帷幔 ⑦5-708, 晃動, 6-796, 幌動, 3-761, 「幌」: 簾幔; ⑧6
	哄 抬	烘		②2394、③2835, 「烘」: 燒; ⑦3-321 ⑧6
	核 醣 體		糖	ribosome, 馬哲儒總編輯: 具化學性質者用「醣」, 具食用性質者則用「糖」, 如葡萄糖、蔗糖、乳糖、果糖; 《牛頓醫學辭典》、中研院植物所陳慶三研究員: 「核糖體」; 潘震澤教授: 集合名詞(類別名)用「醣」, 如單醣、多醣、肝醣, 個別的單醣(單一個體名)則用「糖」, 如核糖、蔗糖。
	劃 時 代	畫		②2302、⑦2-744、⑧6
	黃 梁 夢	梁		①5080、⑤166、⑦12-994
	河 清 海 晏	宴		①2610
	和 顏 悅 色	言		②2146、③730、⑦3-280
	海 市 蜃 樓	唇		①2688
	好 高 鶩 遠	鶩		①1301、③1079
	汗 流 浹 背	夾		①2572、②2233
	沆 瀣 一 氣	伉		①2589
	胡 天 胡 帝		地	②2260; ⑦6-1204, 「胡天胡地」同
	虎 視 眈 眈		眈	③4192, 「虎視眈眈」, 也作虎視眈眈 ⑦8-803
	譁 眾 取 寵		嘩	①1000, 「嘩」同譁字; ②2292, 譁眾取寵 ③4494, 譁眾取寵, 800, 「嘩」: 譁的或體 ⑦3-461, 嘩眾取寵, 11-368, 譁眾取寵 ⑧6

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	化 裝 舞 會	妝		②2297,「化裝」:改變裝束,「化妝」:修飾容貌;⑦1-1133,「化裝」:假扮、裝扮;⑧6
	懷 璧 其 罪	壁		①1850、③1703、⑦7-790、⑧6
ㄩ	畸 形	型		①3062
	稽 徵		征	④64
	躋 身	擠		③4650,「躋」:登、升也
	急 進			②2452、③1619,猛力進取、極端前進的思想行為;⑦7-457,急速前進,猶激進
	疾 進			③3158、⑦8-302,急速進行
	急 遽	劇		③1619,急迫、倉促,⑦7-460,猶急速
	即 時			③601、⑦2-533,立刻、馬上、當下
	及 時			②2442、⑦1-647,得到有利時機、適時、把握時機
	急 速			⑦7-456,迅速、立即,猶急躁,指倉卒間發生的事
	疾 速			⑦8-301,快速,猶敏捷、敏銳
	吉 凶		兇	②3400,凶多吉少;⑦3-92,亦作吉兇;③7
	即 使	既		⑤85,縱使、即便、就算,⑦2-533
	棘 手			棘手②2455、⑤42,事情難處理 辣手②1378、⑤42,手段狠毒
	伎 倆	技		①316
	紀 錄		記	④65,名詞用「紀錄」
	記 錄		紀	④65,動詞用「記錄」
	計 畫		劃	④64,名詞用「畫」
	計 劃		畫	④64,動詞用「劃」
	嘉 賓	佳		②2500、③792、③7
	嘉 惠	加		②2500、③791、③7
	家 具	傢 俱		⑤31,「家具」:家庭用具,可通「傢具」 ⑦3-1477,1-1635,「傢具」:家庭用具
	架 式	勢		②2513、③7
	結 廬	蘆		①3436、⑦9-810
	拮 据	結 據		ㄋㄨㄣˊ ②2525、③1808
	揭 櫟	揭		ㄋㄧㄝˊ ②2531、③2328、③7
	界 面	介		⑦7-1314, interface

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	界 限			③3121, 分界的限制 ⑦7-1314, 不同事物的分界
	界 線			③3122, 兩區分界的邊緣, 如界線分明 ⑦7-1315, 不同地域分界的邊緣
	戒 指	子		②2546、③1720、⑧7
	交 代	待		①256、③187、⑦2-330, 前後任相接替; 囑咐、吩咐
	狡 猾	滑		②2568、⑦5-48
	腳 跟	根		②2574; ⑦6-1273, 亦作「腳根」
	腳 趾		指	②2574、⑧7
	叫 做		作	②2576、⑦3-72
	韭 菜		韭	④64
	艱 鉅		巨	②2611
	揀 選	撿	檢	②2612
	剪 綵	彩		②2613
	儘 量 (先)		盡	②2656、④65、⑦1-1743, 「儘先」
	儘 快 (管)		盡	②2656
	盡 力	儘		③3247、⑧7
	獎 券	卷		②2679、⑧7
	菁 華 (英)		精	①3390「精華」, 3756, 「菁華」, ②2688, 「菁華」, ③4053, 「菁華」即「精華」; 3576, 「精英」; ⑦9-428, 「菁英」、「菁華」, 9-219, 「精英」, 9-222, 「精華」
	精 緻		致	②2691、③3577
	精 采		彩	①3390、②2693、⑧7
	景 致		緻	②2710、③2079
	局 限		侷	②2732, 「局」: 限制, ⑦4-17
	巨 額	鉅		②2741
	具 有 (備)			③408, 「具」: 設置、完備之意
	俱 有 (備)			③286, 「俱」: 都、全的意思
	絕 對	決		①3440、③3648、⑦9-839、⑧7
	絕 裾	裙		ㄐㄩ, ②2758, 喻斷絕關係, ⑧7
	決 裂	絕		②2751、⑧7
	迴 異	迴		③4723、⑧7
	交 白 卷	繳		②2550, 交白卷, 2570, 繳白卷 ③187, (12) 付出、授與, 如交作業、交

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				款，3725, (2) 繳, 段借為交, 今俗用為繳納字 ⑦ 2-331, 交白卷, 9-1030, 繳卷; ⑧ 7
	檢察官	查		② 2617、⑧ 7
	禁不起	經		② 2653、⑦ 7-917、⑧ 7
	金線連		蓮	
	盡可能		儘	
	基因轉殖		植	transgenosis
	岌岌可危	及及		② 2442、⑦ 3-807
	寂寂無聞	籍、藉		⑦ 3-1528, 不出名、不為人知 ③ 3563、4153, ⑦ 8-1268、9-587, 「籍籍」、「藉藉」: 聲名盛大貌
	疾言厲色	顏		③ 3158
	既往不咎	究		① 2104、③ 2017、⑦ 4-657
	詰屈聱牙	結		① 4076
	嬌生慣養	驕		② 2560、③ 1126
	九霄雲外	宵		③ 135
	見過世面	市		② 2624
	見仁見智	人		② 2624
	劍及履及		履	③ 492, 「履」即「履」, 本指鞋, 引申為腳步; ⑤ 220, 通「劍及履及」, 但「劍及履及」為正宗
	金榜題名	提		② 2641、③ 7
	金碧輝煌	壁		③ 4921、⑦ 11-1173
	筋疲力竭(盡)		精	① 3351, 筋疲力盡 ② 2653, 筋疲力竭(盡), 2689, 精疲力竭 ③ 3530, 筋疲力竭 ⑦ 8-1153, 筋疲力竭, 9-222, 精疲力竭 ⑧ 7, 筋疲力竭
	噤若寒蟬	禁		② 2668
	驚惶失措	錯		② 2706; ⑦ 12-887, 「驚慌失措」同
	兢兢業業	競競		③ 357
	巨細靡遺	糜	鉅	⑥ 61, ⑦ 11-788, 「靡遺」
	迥然不同	迴		③ 4723
	禁得起考驗	經		⑤ 51, 「禁」: 擔當、承受 「經」: 身歷其事
	橘逾淮而為枳			② 2735, 「橘化為枳」: 喻遷地不良, ⑧ 23,

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				用於由好變差, 由差變好不可用
<	旗 袍	祺		②2804、③2015、⑧7
	其 他	它		②2801
	歧 途 (路)	岐		①2482、②2800
	奇 蹟		跡	②2806；③1053, 也作奇跡；⑧7
	期 間	期 間 內		⑤96, 「內」為重疊字
	起 闕	訶		②2817、③4613、⑧7
	葺 補	茸		②2835, 葺：修補, 茸：草初生時細柔的苗；⑧7
	氣 概	慨		②2827、③2490、⑧7
	切 磋	砌		①611
	橋 梁		樑	①2422、③2377
	遷 徙	徒		③4792
	前 提	題		①637、②2884；⑦2-131, 猶言先決條件
	親 密	蜜		②2905、③4380
	槍 炮	鎗		⑦4-1214, 通「槍砲」
	搶 劫		刼	③466, 「刼」為俗字
	青 年	輕		⑤54
	取 消		銷	①817、②2978、⑤114
	去 世	逝		②2981
	髻 髮	捲		<ㄏㄞˇ ②2999, 髻：頭髮彎曲美好的樣子, 捲髮：將頭髮熨成屈曲狀, 亦作卷髮 ③5458, 髻髮：彎曲的頭髮 ⑧7, 髻髮
	蜷 曲	捲		<ㄏㄞˇ ②2999、⑧7
	千 刀 萬 剮	刮		②2869
	前 仆 後 繼	撲		①639、②2883、⑦2-210
	前 倨 後 恭	踞		①639、②2885
	罄 竹 難 書			②2963、⑧23, 喻罪狀過多, 難以盡述
	趨 之 若 鶩	鶩		①4217、②2968 ①5028, 「鶩」：鳥名, 善泳, 4919, 「鶩」：亂馳、疾速
	趨 炎 附 勢	赴		②2968、③4624
	雀 屏 中 選	屏 雀 中 選		①4687、⑤200, 又作「雀屏中目」, ⑧23, 原意係選為女婿

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	全神貫注		灌	③4555, ⑦1-1181, 「全神灌注」同
	去氧核糖核酸		糖	DNA(deoxyribonucleic acid), 馬哲儒總編輯: 具化學性質者用「糖」, 具食用性質者則用「糖」, 如葡萄糖、蔗糖、乳糖、果糖; 中研院植物所陳慶三研究員, 《牛頓醫學辭典》: 「去氧核糖核酸」; 潘震澤教授: 集合名詞(類別名)用「糖」, 如單糖、多糖、肝糖, 個別的單糖(單一個體名)則用「糖」, 如核糖、蔗糖。
ㄊ	攜帶		携	①2011, 「携」為俗字
	席卷	蓆、襲		②3044, 席卷, 亦作蓆捲, ③1413, ⑧8
	細緻	致		②3059、③8
	下擺		擺	②3073, 亦作下擺; ⑦1-336, 下擺, 但引用的兩個句子卻是「下襠」; ③8, 下襠
	血糖	醣		blood sugar
	消弭	彌		ㄇ一 ②2638、③2638、③8
	枵腹	枒		①2296
	銷毀	消		②3116、③4958、③8
	消夜		宵	⑤70, 「消」: 享受; 「宵」: 夜; 「宵夜」為俗稱
	效命(果)		効	①2029, ③1925,504, 「効」為俗字
	效法			②1925、⑤93, 學好事
	效尤			①2029、②1925、⑤93、③23, 學壞事
	袂教	袂		①3237
	先驅	趨、軀		②3172、③349
	顯赫	煊		⑤162
	香菸		煙、烟	①4883, ②3258, ③5375, 「香煙」、「香烟」: 稱傳宗接代為接續香煙
	祥和	詳		②3264
	相貌		像	②3272, 亦作像貌; ⑦7-1156, 相貌, 1-1680, 像貌; ⑧8, 相貌
	形態(式)			①1707、③1530,1531、⑦3-1121, 1127
	行蹤		踪	④64
	省親			省親②3306、③3280、③16, 子女探望父母 探親②1809、③16, 探訪親戚

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	興 致	緻		①3667、②3314、③3928
	需 要	須		①4750、③5198
	宣 布		佈	①1422
	宣 洩	渲		②3358、③1197, 宣泄, 亦作宣洩, ⑧8
	烜 赫	煊		⑤162
	選 殖	植		cloning
	渲 染	宣		②3381、③2699
	兇 手		凶	①466, 「兇手」, 591, 「凶手」, 「凶」今通作「兇」; ②3401, 「凶手」今多作「兇手」; ③350, 「兇手」, 433, 「凶手」
	下 三 爛	濫		②3082、⑦1-312
	新 加 坡		星	⑧8
	擤 鼻 涕	醒		②3308、③8
	尋 短 見	尋 短		②3390、⑧17, 謂自殺
	雄 赳 赳	糾		③5143
	吸 取 經 驗	汲		②3038
	嬉 笑 怒 罵	嘻		②3036、③1124、⑧8; ②3035, ③797, 嘻笑: 勉強而笑
	西 裝 筆 挺	畢		②154、⑦8-1159
	血 脈 憤 張	噴、憤、賁		⑦1-1685, 「憤張」: 擴張突起, 激奮
	消 除 疲 勞	恢 復 疲 勞		⑤66
	銷 聲 匿 跡		消	②3116, 銷聲匿迹 ③4958, 也作消聲匿跡
	宵 衣 旰 食	霄		②3109
	小 心 翼 翼	奕奕		③1286、⑧8
	小 兒 麻 痺	麻		③1287
	心 勞 日 拙	絀		②3212、③1591、⑧8
	心 廣 體 胖	心 寬 體 胖		①1757、②3214
	心 香 一 瓢	馨瓣		⑧7
	心 無 旁 鶩	鶩		②5417, 「鶩」: 奔馳, 放縱地追求; 「鶩」: 鳥名; ⑦6-1595, 「旁鶩」: 謂別有追求而心不專
	相 形 見 絀	拙		②3249、③3257
	相 沿 成 習	延		②3250, ⑦7-1142, 「相沿」: 遞相沿襲
	向 下 扎 根	紮		①1884 ⑤17, 「扎」: 刺入, 「紮」: 纏束、屯駐

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	形 格 勢 禁	行隔		②3291、⑧8
	形 跡 可 疑	行		②3291、⑧8
	興 高 采 烈	彩		①3668、②3314、③3929
	虛 無 縹 緲	漂渺		⑥165、⑦8-823
	徐 娘 半 老			②3325、⑤148、⑧23, 指年長而不正經的婦女, 語含輕薄
	喧 賓 奪 主	宣、暄		②3360
	軒 然 大 波	喧		③4667
	循 循 善 誘	徇、諄		①1736
	徇 私 舞 弊	循		③1547
屮	祇		只	④65, 副詞
	芝 麻	蔴		①3696、②3410, 亦作芝蔴 ③3968、⑦9-279、⑧8
	支 撐		撐	③1884, 「撐」為譌字
	知 識			①3175, knowledge, 學問也
	智 識			②3461, 智慧才識; (wisdom)
	至 於	致		③3917⑥
	扎 根	紮		①1884、⑦6-307
	扎 實	紮		②3468、⑦6-308
	札 記	扎		②3469, 或作箚記, ⑧8
	眨 眼	貶		②3471
	折 衷		中	①1905、②3477、③1773, 「折中」亦作折衷
	招 數	術		②3491、⑧19, 武術的一個動作; 手段、計策
	周 邊 (遭)		週	②3506, 3510
	周 年		週	②3507
	皺 眉	縐		②3515、⑧8
	占 有		佔	④64
	貞 節			①4154、②3532、③4545, 堅貞的節操
	貞 潔			②3532, 操行純正清潔, ③4545, 操守高潔
	針 灸	灸		②3539
	真 相	象、像		②3536、③3285、⑧8
	慎 密		慎	①3481; ②4159、③1674、⑦7-674, 均有「慎密」

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	震撼	憾		①4752、②3547
	帳簿(目)		賬	④64
	帳篷	蓬		②3568,「帳棚」; ⑥62、⑦3-734
	帳戶		賬	④64
	障礙		碍	④64
	徵兵	征		④64
	癥結	徵		②3577、⑧8
	徵狀(候)	癥		②3567, 情況、現象, ⑧8
	徵收(稅)	征		④64
	整飭	飾		①2046、②3579
	症狀	癥		②3153, 生病的情況, ⑦8-287
	注 定		註	②3621、③2559; ⑦5-1094, 11-115也作「註定」
	注 銷	消		①2369; ②3622、⑦11-116,「註銷」
	轉 圜	寰		②3647、⑧8
	裝 扮		粧	①3389,「粧」為俗字, ②3657、③4321同「妝扮」
	裝 潢	璜		①3986、②3658, ⑤33,「潢」: 染紙,「璜」: 半璧形之玉
	裝 飾		妝	①3986、②3658、③4322
	鐘 表		錶	①3968(13), 今計時器以金屬為之曰表, 俗書作錶; ⑦11-1387, 1389, 同「鐘錶」
	終 身	生		①3427,「終身職」、「終身保險」 ②3684, 人的一身, 亦作終生;「終身大事」, ③3628,「終生」: 一生、終身,「終身」: 同終生; ③3629,「終身大事」
	種 原		源	①788,「原」: 本也 2749,「源」: 水泉之本也
	照 相 機	像		②3499、③2883、⑧8
	周 期 表		週	Periodic table,《遠東英漢大辭典》、《大陸簡明英漢辭典》
	蒸 汽 機	氣		①3812
	知 識 分 子		份	②3418、③3318
	直 截 了 當	接		②3425、⑧8
	制 伏 歹 徒	服		②3454,「制伏」: 用強力壓伏,「制服」:

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				用力量使人屈服； ㉟ 467, 制服同制伏 ㉟ 8
	炙手可熱	灸		① 2830
	窒礙難行		滯	② 3452, 亦作滯礙； ③ 3488, 窒礙, 2764, 滯礙； ⑧ 8, 窒礙
	戰戰兢兢	競競		③ 1728
	振衰起敝	弊、蔽		② 157, 「敝」: 敗、破的, 158, 「蔽」: 障礙、遮蓋； ⑧ 8
	張燈結綵		彩	③ 1519, 彩同綵； ⑦ 4-130, 「張燈結彩」同「張燈結綵」； ⑧ 8
	正顏厲色			② 3587, 莊重嚴厲的態度, ⑦ 5-328, 形容表情正經、嚴肅
	正言厲色			② 3587、 ③ 2422、 ⑦ 5-311, 言語正經、態度嚴肅
	煮豆燃萁	箕		② 3618、 ⑦ 7-95
	追根究柢	底		③ 2244、 ⑦ 4-917, 「柢」: 樹根
	專心一志	致		⑦ 2-1277
	諄諄告誡	循		① 4092
	終南捷徑			① 3427、 ② 3683、 ③ 3630, 後世用以諷刺藉隱居之名以求官的人, 並稱易於入仕之道為終南捷徑, ⑧ 24, 原指「以退為進」來達到目的, 含有諷刺意味
	鍾靈毓秀	鐘		① 4535、 ② 3685
	眾說紛紜		云	① 3415、 ③ 3614, 同「紛云」； ② 649
彳	呎			⑤ 96, 「英尺」的代用字
	吃癩	鰲、鼈		⑦ 3-136、 ⑧ 8
	剎那	霎		① 634、 ② 3734
	車箱	廂		② 3736 ⑤ 132, 「箱」: 車內容物處；「廂」: 廊
	澈底	徹		④ 65
	徹悟		澈	① 1745, 「徹」: 通也、達也, 2796, 「澈」: 水澄也； ② 3740, 「徹悟」亦作「澈悟」； ③ 1574, 「徹」: 通、透、明白, 「徹悟」; 澈: 水清澄； ⑧ 8, 澈悟
	拆除		撤	④ 65
	躊躇		躊	② 3765、 ③ 4651； ⑦ 10-560, 亦作「躊躊」

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	摻 雜	參、滲		②3768,「摻」:混合;③619,參雜; ⑦6-846,摻雜,2-853,參雜,6-114,滲 雜;⑧9
	沈 洩	緬		①2591、③2533
	嘗 試	嚐		①995、②3821、③793均無「嚐」字
	敞 篷	蓬		②3822、⑧9
	成 分		份	①1857、③1715
	乘 機	趁		②3846
	稱 作		做	⑦8-113
	充 分		份	①464、②3919
	衝 激	沖		②3924,劇烈的衝突;③4290、⑦3-1097, 衝撞激盪、冒犯
	衝 擊			②3924,進擊、打擊;⑦3-1097,比喻大 的觸動
	重 複		復、覆	③4889
	丑 表 功	醜		⑦9-1428,醜表功;⑧8,丑表功
	插 科 打 諢	渾		ㄉㄨㄣˋ ②3725、③1849、③9
	察 言 觀 色	顏		②3732、③1241、⑧9
	徹 頭 徹 尾	澈		①1746、②3739
	陳 詞 濫 調	爛	腔	⑦11-1010
	長 袍 馬 褂	掛		②3085、③5387、⑧9
	瞠 目 結 舌	膛		③3306、⑦7-1247、⑧8,瞠目以對
	初 出 茅 廬	蘆		①617、②3852
	出 人 意 表	出人意表之外		⑤96,「之外」為重疊語詞
	處 心 積 慮			①3888、②3870、③23,原意為蓄意已 久,動機不良
	重 整 旗 鼓	振		②3292、③9
尸	失 蹤		踪	④64
	石 綿	棉		①3186、③3330、⑧9; asbestos
	史 蹟		跡	④65
	事 蹟		跡	④65
	事 務			③147,指事件、事情
	事 物			③147,指天地間一切物體和現象
	煞 車	剎		③2884;⑤134,「煞」:停止,「剎」:塔、 佛寺、極短暫的時間

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	涉 想			①2697, 往來於意想之中；③2640, 想像
	設 想			⑥115, 想像各種情形；⑦5-1196, 念及 ⑥115, 考慮思索；③4418, 著想, 如： 總是替別人設想；⑦11-86, 假想
	稍 微	為		③3455
	收 穫	獲		①2951, 「獲」：得也；②4090、③1913 ⑦8-152, 「穫」：收割莊稼、收成
	收 集		蒐	如收集雨水、太陽能
	手 表		錶	①3968,(13) 今計時器以金屬為之曰表, 俗書作錶；⑧9
	手 札	扎		①1880、③1743
	首 飾	手		②4102, ⑤215, 「首飾」：飾首之物
	擅 長	善		①2000, 「擅」：專也, ②4132、⑦6-924
	瞻 養	瞻		①4190
	身 分		份	①4242、②4137、③4653、④64
	身 材	裁		②4139、③4653；⑦10-699, 10-701, 「身 裁」
	申 請		聲	④65, 對行政機關用「申請」
	神 祕		秘	①3246、②4145；③3395, 也作「神祕」
	商 榷	確		②4163
	昇 華	升		①2117、②4189 「昇華」：物理化學名 詞 ③2044, 「昇華」：心理學名詞；563, 「升 華」：登上榮華權貴的地位
	聲 請		申	④65, 對法院用「聲請」
	升 遷		陞	②4188、③563
	賸 餘		剩	④64
	舒 緩	抒、紓		②4221, 緩慢、怠忽, ③3937
	紓解(困)	舒	抒	②4221、③3609, 「紓」：解除, 1766, 「抒」 通「紓」
	疏 濬		浚	②4230、③3149, 也作「疏浚」
	水 表		錶	④65
	水 分		份	②4273、③2496；⑦5-853, 亦作「水份」
	師 心 自 用	私		①1607、②3940、③1417
	尸 位 素 餐	屍		②3933、③9
	食 不 果 腹	裹		⑤160, 「果腹」：飽食也

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
				「裹腹」：把腹部纏綁起來
	史蹟班班		斑	②120, 「班班」：顯明
	始作俑者			②4000、③23, 首開壞榜樣的人, 不適用於首開好榜樣的人
	世外桃園	園		②4008、③9
	鍛羽而歸	鍛		①4544、⑦11-1364
	射出成型		形	injection modeling
	煽風點火	扇	煽	②4123, 煽、煽：從旁鼓動, 挑撥事端 ⑦6-817, 煽風點火, 7-216, 煽風點火 ⑧9
	神采奕奕	彩弈		②4152
	聲名狼藉		籍	②4206、③3829；⑦8-684, 亦作「聲名狼籍」
	率爾操觚	瓢		②4268、③9
	睡眼矇矓	朦朧、惺忪		⑤「矇矓」：將睡時, 眼欲閉而又欲張之狀；「朦朧」：模糊不清的樣子；「惺忪」：明析也, 清楚的樣子, 「睡眼惺忪」乃是誤用
ㄇ	熱中	衷		①2873、②4318、③2893
	柔荑	夷		去一' ①2303
	入殼	殼		ㄍ又、②4380、③9
	融合	和		③4240, 合為一體
	融和	合		③4240, 融洽和諧
	日暮途窮	圖		③2024、⑦5-552
	惹是招非	事		③1669, 今多作「惹事生非」 ⑥77, 惹是生非
	人才輩出	倍		②4349、③9
	如法炮製	泡		②4367、③1081、③9
	如火如荼	茶		①1303
ㄆ	再			③413, 又, 重複之意
	在			②4466, 表示一種狀態
	咨文	諮		②4413, 咨文, 4414, 諮文 ③733、⑦3-347、③9
	糟蹋	踏、搨		②4472, 糟蹋, 亦作糟蹋、糟塌 ③3581, 糟蹋, 也作糟蹋、糟塌；③9
	讚美		贊	①4128、③4512, 「讚美詩」, ②4492, 亦作贊美, ③4595, 贊美

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	贊成 (同)		讚	①4190、②4491、③4595
	贓物		贓	①4191,「贓」為俗字,④64
	阻礙		碍	④64
	做法		作	②4520, 做事的方法
	作法		做	②4522, 制作的方法; 辦法; 施行法術
	作崇	崇		②4525、③9
	作為		做	②4526, 行為與舉動, 為、當作; ③247, 創作, 當作; ⑦1-1276
	坐落	座		②4517、③880、⑧16
	嘴巴		吧	②4529, 亦作嘴巴; ③802、⑧9
	蹤跡		蹟	④65
	紫微斗數	薇		②4431、③3634, 紫微: 星座名, 紫薇: 植物名; ③9
	自力更生	立		②4438、③3912、③9
	字斟句酌	琢		⑦4-194
	再接再厲	勵		⑤211, 「厲」: 嚴格、切實、認真 「勵」: 勸勉、勉力而為; ⑦1-528
	走投無路	頭		②4485, ③4611, 「走投沒路」條 ⑦9-1066, 9-1075, 「走頭無路」同
	罪惡滔天	蹈		①2764、⑦8-1027
ㄅ	詞彙	辭		①4069, 「詞彙學」條, ②4563、③4423
	伺候	侍		②4577、③237
	擦刮	括		④65
	策劃		畫	④64, 動詞用「劃」
	側隱	側		②4582
	參與	予		②4611、③619
	倉皇	惶		①387, 倉皇; ②4619, 亦作倉惶、倉黃 ③293, 也作倉黃; ⑧10
	倉卒	促	猝	ㄅㄨˋ ①387, 也作倉猝; ②4619、 ③293, 也作倉猝、蒼卒; ⑧10
	璀璨	燦		②4639、③10
	存摺	褶		②4648、③9
	廁身其間	側		ㄅㄨˋ ②4577, 「廁」: 謂參與其事 ②4581, 「側身」: 不能安身
	財務糾紛	物		②4588, 財物: 金錢物品的總稱 ⑦10-86, 財務: 財產的管理經營; ⑧9

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	草 菅 人 命	管		②4605
	慘 澹 經 營	淡		②4616、③10
	滄 海 一 粟	栗		①2760
	淬 礪 奮 發	厲、勵		①2711、②4640
厶	廝 殺	撕		②4673、③1475、③10
	掃 描	瞄		①1951、②4725、⑦6-725
	搜 括		刮	①1983；②4727、③1865, 搜括, 亦作搜刮
	蒐 集		收、搜	④65；如蒐集資料
	三 昧	味		②4734, 凡事得其訣要者曰得其三昧 ⑦1-215, 奧妙、訣竅, 指三昧真火
	桑 梓	鄉		⑤29, 「桑梓」即「鄉里」
	痠 疼 (痛)		酸	②4838, 「痠疼」, 4839, 「酸疼」: 痠 ③3162, 「痠」: 人身肌肉過度疲勞或因 病所引起的刺痛, 通作酸
	撒 手 鐮	殺		③1881、③10
	死 心 塌 地	蹋		①2491、②4681
	搔 首 弄 姿	騷		①1979、②4723, 亦作「搔頭弄姿」
	三 令 五 申	三 申 五 令		②4744、③57、③10
	娑 婆 世 界	婆 娑 世 界		厶又ㄛ ②4813, 猶言大千世界, ⑦4-364 ②271, 「娑婆」: 舞蹈的姿勢
ㄛ	噩 夢 (耗)	惡		②4901、③801、③11
	厄 運	惡		②4892、③606、③11
又	耦 合	偶、藕		⑦8-595, 「耦」: 合也
	偶 爾		而	②4939, 「偶然」條 ③1744, 左欄第1行用「偶而」 ⑦1-1571, 亦作「偶而」 ③11
ㄣ	安 詳	祥		①1388、②4952
	安 裝	按		②4952、⑦3-1339
	黯 然	暗		②4964、③5613、③11
	胺 基 酸	氨		amino acid, 《中國時報》, 90.5.12. 十五 版; 《牛頓醫學辭典》、②4955
	按 部 就 班	步 般		①1939、⑤109
	按 捺 不 住	耐		ㄋㄚˋ ②4959、③11
一	一 旦	但		②5020、③2

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	一貫	慣		②5027、③6
	一樁	樁		②5036、③10
	醫藥		葯	③4083, 「葯」為簡體字
	遺蹟		跡	④65
	移植	殖		①3284、②5055
	一味	昧		①3、②5045、③4, 專一, 總是 ⑦1-46, 一直
	已經	己		⑦4-72
	以致	至		②5066, 表示結果或功效的連詞, ⑧10
	以往	已		②5067, 以前、以後, 5065, 「以往」: 過去; ⑧10
	啞巴		吧	①965, 「啞叭」亦作啞巴; ②5125、 ③763, 亦作啞吧、啞叭; ⑧10
	亞麻		蔴	④65
	雅致	緻		①4691、②5123、⑦11-820
	搖晃	幌		②5165; ⑦6-806, 亦作「搖」
	優閒(閑)	悠		②5186、③332
	郵戳	戮		②5200
	誘拐	拐		②5224
	菸葉(酒)		煙	④65
	煙霧	烟		①2863、③2877
	沿襲	延		②5238, 依循舊法, ③2599、⑧10
	沿習			②5238, 「沿習」: 依循向來的習慣 ③2599
	沿用	延		②5239, 照舊使用, ⑦1087, 繼續使用
	延伸	沿申		②5231①、⑦2-902
	眼瞼	臉		ㄩㄣˋ ㄩㄢˋ ㄩㄢˊ ㄩㄢˊ ②5256, 眼球前的軟皮肌肉 等組織, ③3293、⑧10
	贗品	膺		③4597, 「贗」為古字 ⑤120, 「贗」: 偽物; 「膺」: 心胸、擔 當
	洋溢	揚		②5312、③2605、③10
	英里(尺、寸)	英哩(呎、吋)		①3719、3720 ⑤96, 略記為「呎」、「吋」
	罌粟	栗		②5340, ③10
	影響	嚮		②5349

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	一 抔 土	杯		①9、②5015，用手掬叫「抔」，喻墳墓
	一 席 談			⑤91，談了一段話
	一 夕 談			⑤91，談了一晚上
	一 窩 蜂		風	①11、②5045，亦作一窩風，③12，比喻群眾所趨，如傾巢蜂擁而前
	以 至 於	致		⑦1-1105、⑧10
	義 大 利		意	⑧10
	隱 君 子		癮	②5299，亦稱癮君子；③5132，嘲稱有煙癮或毒癮者；⑦11-1118
	一 暴 十 寒	曝		①18、②5016、③19 ⑦1-103，亦作「一曝十寒」
	一 目 了 然		瞭	①13，一作「一目瞭然」；②5018 ⑦1-22, 23
	一 份 報 紙		分	②5018，整體中的一個單位，如股份；量詞，一組或一件為份，如一份禮物 ③233，分一物為若干單位，一個單位叫一份，如股份；合有關聯的東西為一組，叫一份，如報告一份
	一 副 面 孔	付		②5019；⑦1-74，亦作「一付」
	一 塌 糊 塗	蹋、榻		⑦1-91
	一 鼓 作 氣	股		①18、②5027
	一 枝 獨 秀	隻		
	一 蹴 可 幾	及		②5042、⑦1-113
	一 語 成 讖	讖		彳亍、①18、⑧10
	儀 態 萬 方		萬 千	①446；②5058、⑦1-1728，亦作「儀態萬千」
	貽 笑 大 方	遺		①4170、②5048、③4566， ⑦10-179，10-1200，「遺笑大方」
	貽 誤 大 局	遺		②5048；⑦10-181，10-1212，「遺誤」
	以 偏 概 全	蓋		②5065、⑦1-1110、⑧10
	以 農 為 生	維		⑧10
	意 興 遄 飛	湍		彳亍、③4782，湍飛，⑧10
	意 識 形 態		型	①1814、②5084、③1658；ideology
	揠 苗 助 長	偃		②5132、⑧10
	夜 以 繼 日	日 以 繼 夜		③961、⑤15

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	搖頭晃腦		幌、	②5164；⑦6-808, 同「幌」、「」
	眼花撩亂	瞭、潦		①3160、⑦7-1209
	偃旗息鼓	掩		①402、③296、⑦1-1560、⑧10 ②5251、⑦6-646, 掩旗息鼓
	湮滅證據	煙		②5283, 湮滅, ③2709、⑧10
	應接不暇	迎		②5356、⑦7-752
ㄨ	污		汙	①2573、③2522, 「污」為本字；②5359
	惟			②5460、③1647、⑦7-596, 用於句首
	誣 衊	蔑		①4084、②5369
	唯一(有)		惟	①954, 「唯一論」, ②5459、⑦3-389
	委靡	萎		①1314、②5470、③1091；⑦4-333、9-443, 「萎靡」
	委曲			②5470, 勉強將就之意
	委屈			②5471, 意志不得伸張、心中抑鬱悲苦之意, ⑧9, 「受盡委屈」
	豌 豆	碗、菀		②5491
	彎 曲	屈		②5492、③1528
	惋 惜	婉		②5491、③1091、⑦7-602、⑧10 ②5499, 惋惜
	文 采		彩	①2050、②5526；③1956, 也作文彩
	吻 合		脗	②5531、③705、⑧10 ①3616, 「脗」為吻的俗字, ③3871, 脗合
	文 縷 縷	鄒	縷	②5526、③1963, 亦作文縷縷；⑧10
	無動於衷		中	②5380；⑦7-130, 兩者通
	無則加勉	嘉		⑧11
	委曲求全	屈		②5471、⑦4-324、⑧11
	萬頭攢動	鑽		③3430
	文風不動	紋		②5516、③1965、⑦6-1524、⑧10 ⑦9-771, 紋風不動
ㄩ	迂 迴		紆	②5565、③4713, 亦作紆迴
	漁 民	魚		②5586、⑦6-93
	漁獵(業)	魚		①2772、②5587, 5588、③2769、⑦6-96
	魚貨(類)	漁		①4977、②5583、③5481
	餘 暉	輝		②5571、③5361
	瑜 伽	珈		〈一せ〉②5577、③3064、⑧11, yoga

「新媒體科普傳播實作計畫」稿件字詞統一用法表

音	正	誤	不用	資料來源(註)/頁數/說明
	欲 望		慾	①2452、②5637、③2398
	月 分	份		⑦6-1120, 亦作「月份」
	元 配	原		②5665、③339、⑧11
	漁 獲 量	穫		①2773、③2769
	紆 尊 降 貴	紆		①3408
	餘 波 蕩 漾	盪		①3835、②5665、③4122
	雨 過 天 青	晴、清		①4720、③5176、⑤173、⑥185
	寓 禁 於 徵		征	⑧11；②5608, 寓禁於征

資料來源

- ① 《辭海》，台灣中華書局，民國七十五年。
- ② 《重編國語辭典》，教育部重編國語辭典編輯委員會編，台灣商務印書館，民國七十一年六版。
- ③ 《大辭典》，三民書局大辭典編纂委員會，三民書局，民國七十四年初版。
- ④ 〈法律統一用字表〉，載《文書處理手冊》，行政院秘書處編印，民國八十九年。
- ⑤ 《吹毛求疵》，羊汝德，皇冠出版社，民國七十三年。
- ⑥ 《錯別字辨正》，左秀靈編，台灣商務印書館，民國八十四年初版六刷。
- ⑦ 《漢語大詞典》，羅竹風主編，東華書局，一九九七年初版。
- ⑧ 《聯合報常見誤用字詞》